

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THAN UYÊN
TỈNH LAI CHÂU**
Bản án số: 01/2020/HSST
Ngày: 25/12/2019

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THAN UYÊN, TỈNH LAI CHÂU

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Lường Xuân Thu.

Các hội thẩm nhân dân: Ông Hoàng Thanh Sơn; Bà La Thị Thành.

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Ông Lò Văn Som - Thư ký Toà án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên tham gia phiên toà: Ông Hoàng Văn Trường - Kiểm sát viên

Ngày 25/12/2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 01/2019/HSST, ngày 02/12/2019 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 01/2019/HSST- QĐ ngày 12/12/2019 đối với bị cáo:

Cứ A C - sinh năm 1989, tại huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái.

Nơi cư trú: Bản N, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu; Dân tộc: Mông; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ học vấn: Không biết chữ; Bố đẻ: Cứ A Ch (đã chết); Mẹ đẻ: Sùng Thị D – sinh năm 1959; Gia đình bị cáo có 04 anh, em; Bị cáo là con thứ ba; Vợ: Giàng Thị M – sinh năm 1987; Bị cáo có 04 con; Tiền án: Không có; Tiền sự: Có 01 tiền sự; Bị cáo bị bắt tạm giữ từ hồi 9 giờ 46 phút ngày 01/11/2019, tạm giam từ hồi 9 giờ 46 phút ngày 10/11/2019. Hiện nay đang bị tạm giam tại nhà tạm giữ Công an huyện Than Uyên. (*bị cáo có mặt tại phiên tòa*).

Người bào chữa cho bị cáo: Ông Lê Văn Hùng - trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lai Châu. (có mặt tại phiên tòa)

Người phiên dịch: Vũ A Dũng – sinh năm 1993.

Trú tại: Khu 7 , thị trấn Than Uyên, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu. (*có mặt tại phiên tòa*)

Người làm chứng: 1. Lìm Văn T - 1982.

Trú tại: Bản M, xã C, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu.

2. Hoàng Văn Gi – 1996.

Trú tại: Bản B, xã K, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu.

(Đều vắng mặt tại phiên tòa)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Sáng ngày 31/10/2019, Cú A C, sinh năm 1989, trú tại Bản N, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu đang ở nhà thì có một người phụ nữ không rõ địa chỉ, lai lịch đến chơi. Qua nói chuyện Của biết người phụ nữ có Heroine bán nên đã hỏi mua của người phụ nữ đó 01 gói Heroine với giá 600.000 đồng, mục đích để sử dụng và bán kiếm lời. Mua được Heroine, Của chia thành 03 gói (*trong đó 02 gói được gói bằng nilon màu trắng, 01 gói được gói bằng nilon màu xanh*) rồi cất giấu sau nhà không cho ai biết. Khoảng 18 giờ cùng ngày, Của đang ở nhà thì có Lìm Văn T sinh năm 1982, trú tại bản M, xã C, huyện Than Uyên và Hoàng Văn Gi, sinh năm 1996, trú tại bản B, xã K, huyện Than Uyên đến hỏi mua Heroine để sử dụng. Của nói không có nên Tiến, Gi nhờ Của đi mua hộ Heroine và sẽ trả công bằng tiền, Của đồng ý. Của nhận tổng số tiền 127.000 đồng từ Tiến (*trong đó 100.000 đồng mua Heroine còn 27.000 đồng là tiền công*), ngay sau đó Gi cũng đưa cho Của 100.000 đồng để mua Heroine. Cú A C cầm tổng số tiền 227.000 đồng rồi đi ra sau nhà nơi Của cất giấu Heroine lấy một gói Heroine (*gói bằng mảnh nilon màu xanh*) cầu một ít để trong lòng bàn tay sử dụng, số Heroine còn lại Của gói lại rồi mang ra bán cho Tiến, Gi với giá 227.000 đồng. Mua được Heroine, Tiến và Gi mang ra ngoài sử dụng hết, Của cũng mang số Heroine trong lòng bàn tay ra sử dụng. Đến sáng ngày 01/11/2019, Của đang ở nhà thì Tiến, Gi tiếp tục đến hỏi mua Heroine. Tiến đưa cho Của số tiền 120.000 đồng (*trong đó 100.000 đồng mua Heroine còn 20.000 đồng là trả công*), ngay sau đó Gi cũng đưa cho Của số tiền 123.000 đồng (*trong đó 100.000 đồng mua Heroine còn 23.000 đồng là trả công*). Của nhận tổng số 243.000 đồng của Tiến, Gi đưa rồi ra sau nhà nơi cất giấu Heroine lấy gói Heroine (*được gói bằng mảnh nilon màu trắng*) cầu một ít giấu trong lòng bàn tay (*Của đã sử dụng hết*), số Heroine còn lại Của gói lại và mang ra bán cho Tiến, Gi lấy số tiền 243.000 đồng. Mua được Heroine, Tiến, Gi mang Heroine ra bụi cây ven đường sử dụng hết một phần, số Heroine còn lại Tiến gói lại mục đích mang về cùng Gi sử dụng tiếp. Hồi 08 giờ 00 phút ngày 01/11/2019, tại khu 7, thị trấn Than Uyên, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu, Lìm Văn T và Hoàng Văn Gi bị Cơ quan điều tra - Công an huyện Than Uyên, lập biên bản vi phạm hành chính về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ trong túi quần bên phải của Lìm Văn T 01 gói Heroine bên ngoài gói bằng nilon màu trắng có khối lượng 0,04 gam. Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi khai nguồn gốc số Heroine do mua của Cú A C, mục đích để sử dụng. Căn cứ lời khai của Tiến, Gi phù hợp các tài liệu đã thu thập được, cùng ngày Cơ quan cảnh sát điều tra, Công an huyện Than

Uyên ra lệnh giữ người trong trường hợp khẩn cấp, đồng thời khám xét khẩn cấp nơi ở đối với Cú A C (không thu giữ gì). Quá trình giữ người trong trường hợp khẩn cấp đối với Cú A C thu giữ số tiền 635.000 đồng (theo Cửa khai có 565.000 đồng là tiền bán trái phép Heroine mà có, Cửa đã tiêu sài cá nhân hết 5.000 đồng). Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra đã tiến hành đối chất, nhận dạng. Lời khai của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi hoàn toàn phù hợp với lời khai của bị can Cú A C.

Quá trình điều tra, Cú A C còn khai nhận ngày 01/11/2019 ngoài việc Cửa bán trái phép Heroine cho Tiến, Gi thì Cửa còn bán trái phép một gói Heroine cho một người đàn ông không rõ lai lịch lấy số tiền 100.000 đồng.

Đối với vật chứng của vụ án:

- Ngày 01/11/2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên ra quyết định trưng cầu giám định theo vụ việc vật chứng thu giữ của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi. Tại bản kết luận giám định tư pháp của người giám định theo vụ việc kết luận: **Khối lượng chất bột khô, màu trắng thu giữ của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi cân xác định có khối lượng 0,04 gam (Bút lục:100 - Kết luận giám định tư pháp)**. Đồng thời Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên đã tiến hành lấy mẫu gửi giám định chất ma túy đối với chất bột khô, màu trắng thu giữ của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi. Tại bản Kết luận giám định số **482** ngày 07/11/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: **Số chất bột khô màu trắng thu giữ của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi gửi giám định là ma túy, loại: Heroine.**

- Đối với số tiền thu giữ của Cú A C, tại bản Kết luận giám định số **480** ngày 08/11/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: Số tiền 635.000 đồng gửi đến giám định đều là tiền thật.

Vật chứng còn lại của vụ án là số tiền 635.000 đồng thu giữ của Cú A C, 01 vỏ bì niêm phong ban đầu, 01 mảnh nilon màu trắng thu giữ của Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi hiện đang được lưu giữ tại kho vật chứng Chi cục thi hành án dân sự huyện Than Uyên.

Tại bản cáo trạng số: 61/CT- VKS, ngày 30/11/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên đã truy tố bị cáo Cú A C về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo quy định tại điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, vị đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên giữ nguyên quan điểm truy tố của mình đồng thời phân tích, đánh giá tính chất, mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Cú A C phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” .

Về hình phạt đề nghị: Căn cứ điểm b, c khoản 2 Điều 251; khoản 1 Điều 38; điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Cú A C từ 07 năm đến 07 năm 06 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung được quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật hình sự đối với bị cáo. Vì hoàn cảnh kinh tế gia đình khó khăn, bị cáo không đảm nhiệm công việc nghề nghiệp gì.

Về vật chứng: Đề nghị HĐXX xem xét giải quyết theo quy định pháp luật.

Về án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo .

Đối với người bào chữa cho bị cáo cho rằng: Về căn cứ pháp luật hoàn toàn nhất trí với quan điểm của vị đại diện Kiểm sát đã đề nghị. Nhưng bị cáo là dân tộc sống vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, nhận thức về pháp luật hạn chế. Nên đề nghị HĐXX xem xét cho bị cáo được hưởng mức hình phạt thấp nhất, tạo cơ hội cho bị cáo được rèn luyện tu dưỡng mình thành công dân tốt và miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho hưởng mức hình phạt thấp nhất để bị cáo có cơ hội tự tu dưỡng rèn luyện mình thành người công dân tốt và xin được miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên, Điều tra viên. Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo, người bào chữa cho bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng và người tiến hành tố tụng. Do đó Hội đồng xét xử khẳng định các quyết định, hành vi của Cơ quan tiến hành tố tụng và người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng quy định của pháp luật tố tụng hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Cú A C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận của bị cáo hoàn toàn phù hợp với các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ đã được thẩm tra làm rõ tại phiên tòa, phù hợp với nội dung bản cáo trạng truy tố. Một lần nữa khẳng định: Ngày 31/10/2019 tại Bản N, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu, Cú A C đã mua trái phép 01 gói Heroine với giá 600.000 đồng, mục đích để bán kiếm lời. Trong các ngày 31/10; 01/11/2019, tại Bản N, xã P, huyện Than Uyên, Cú đã 02 lần cùng lúc bán trái phép 02 gói Heroine cho 02 người là Lì Văn T, Hoàng Văn Gi và bán 01 gói Heroine cho một người không rõ lai lịch. Ngày 01/11/2019 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên bắt người bị giữ trong trường

hợp khẩn cấp đối với Cú A C về hành vi mua bán trái phép chất ma túy và thu giữ số tiền 635.000 đồng, trong đó có 565.000 đồng do Cú bán trái phép Heroine mà có. Hành vi của bị cáo Cú A C thực hiện đã cấu thành tội "*Mua bán trái phép chất ma túy*" được quy định tại các điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự. Nội dung bản cáo trạng truy tố, căn cứ đề nghị xử phạt đối với bị cáo của vị đại diện Kiểm sát là đúng người, đúng tội.

Xét về tính chất, mức độ, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự thấy rằng: Ngày 28/6/2019, Cú A C bị Công an huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu ra quyết định xử lý vi phạm hành chính bằng hình thức phạt tiền về hành vi "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*", vợ của bị cáo là Giàng Thị Mấy hiện nay cũng đang chấp hành án về tội liên quan đến ma túy. Do vậy buộc bị cáo phải nhận biết được mọi hành vi liên quan đến chất ma túy là vi phạm pháp luật và bị xử phạt nghiêm khắc. Nhưng vì vụ lợi qua việc mua bán chất ma túy đem lại mà không phải mất mồ hôi, công sức nên bị cáo đã bất chấp sự nghiêm cấm pháp luật cố ý thực hiện hành vi phạm tội.

Hành vi phạm tội Cú A C thực hiện là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước đối với các chất ma túy. Nguyên nhân trực tiếp làm phát sinh tỷ lệ người nghiện, tái nghiện chất ma túy và gây mất trật tự, trị an, an toàn xã hội tại địa phương, nên bị cáo phải chịu một hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội của mình gây ra. Xét cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để bị cáo có thời gian, tu dưỡng rèn luyện mình thành một công dân có ích cho xã hội và gia đình. Song quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình, bị cáo là người dân tộc sống vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn. Nên cần xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự, đây cũng là những căn cứ mà người bào chữa cho bị cáo đề nghị để Hội đồng xét xử xem xét giảm phần nào khi quyết định hình phạt đối với bị cáo.

Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không đảm nhiệm chức vụ nghề nghiệp gì, hoàn cảnh kinh tế gia đình còn nhiều khó khăn, nên không áp dụng hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật hình sự đối với bị cáo.

Đối với Lìm Văn T, Hoàng Văn Gi tàng trữ trái phép 0,04 gam Heroine, mục đích để sử dụng. Xét khối lượng Heroine thu giữ của Tiên, Gi chưa đủ căn cứ để truy cứu trách nhiệm hình sự nên Công an huyện Than Uyên đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính là đúng quy định.

Về nguồn gốc Heroine, bị cáo khai mua của người phụ nữ không rõ lai lịch nên không có căn cứ để điều tra xử lý.

Về vật chứng: Gồm có 01 mảnh nilon màu trắng và số tiền 635.000đ. Xét thấy 01 mảnh nilon là vật không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy. Đối với số tiền có 565.000đ và 5.000 bị cáo đã chi tiêu là tiền do bị cáo thực hiện

hành vi phạm tội mà có, nên cần tuyên tịch thu và truy thu sung công quỹ Nhà nước. Số tiền còn lại là 65.000đ cần tuyên trả lại cho bị cáo.

Về án phí: Bị cáo là người dân tộc sống vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn. Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo .

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Cự A C phạm tội “ *Mua bán trái phép chất ma túy*”.

1. Về hình phạt: Căn cứ điểm b,c khoản 2 Điều 251; khoản 1 Điều 38; điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

- Xử phạt bị cáo **Cự A C 07 (bảy)** năm tù. Thời hạn tù được tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam là ngày 01/11/2019.

2. Về vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tuyên tịch thu 565.000đ (*Năm trăm sáu mươi năm ngàn đồng*) và truy thu 5.000đ (*Năm ngàn đồng*) từ số tiền 635.000đ (*Sáu trăm ba mươi năm ngàn đồng*) sung công quỹ Nhà nước. Tuyên trả lại cho bị cáo Cự A C 65.000đ (*Sáu mươi năm ngàn đồng*). Toàn bộ số tiền được đựng trong 01 bì niêm phong.

- Tuyên tịch thu để tiêu hủy một bì bên trong chứa đựng 01 bì niêm phong ban đầu, 01 mảnh nilon màu trắng thu giữ của Vàng Văn Nùn. (*Tình trạng vật chứng như biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản giữa cơ quan Công an và Chi cục thi hành án dân sự huyện Than Uyên ngày 03/12/2019*)

3. Về án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Cự A C.

Báo cho bị cáo biết trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Lai Châu /.

Nơi nhận:

- TAND Tỉnh 1.
- VKS Tỉnh, huyện 2.
- THA dân sự 1.
- CA- Trại giam 2.
- THA PT1.
- Cơ quan THAHS1.
- Bị cáo; Người bào chữa 2.
- Sở Tư pháp 1.
- Lưu HS - TA 3.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lường Xuân Thu